



www.prettau.it

GEMEINDE PRETTAU

COMUNE DI PREDOI

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE
Kirchdorf 84/A - 39030 PRETTAU/PREDOI

Lastenheft

Capitolato d'oneri

Schneeräumung im Gemeindegebiet von Prettau für den Zeitraum Herbst 2024 - Frühjahr 2027

Sgombero della neve nel territorio co- munale di Predoi nel periodo autunno 2024 – primavera 2027

Art. 1 (Gegenstand)

Der Auftrag umfasst die Abwicklung der Schneeräumung im Zeitraum Herbst 2024 – Frühjahr 2027.

Die geschätzten Kosten des Auftrages belaufen sich für den Dreijahreszeitraum (Winter 2024/2025, 2025/2026 und 2026/2027) auf insgesamt Euro **50.880,00 + Mehrwertsteuer**.

Der Ausschreibungspreis ist Euro 32,00/Stunde. Dieser Betrag versteht sich ohne Mehrwertsteuer.

Die auftragsspezifischen Sicherheitskosten betragen 0,00 Euro.

Vorbehaltlich einer anderen Erklärung des Bieters wird angenommen, dass 1 % des Ausschreibungsbetrages betriebsinterne Sicherheitskosten betreffen.

Art. 2 (Räumgerät)

Die Gemeinde Prettau stellt hierfür das Räumgerät (Traktor mit den Zusatzgeräten: Schneepflug, Schneefräse, Streugerät, Frontlader, Kehrbesen) zur Verfügung und übernimmt sämtliche Kosten für Instandhaltung, Wartung und Betrieb desselben. Der Beauftragte haftet für vorsätzlich oder fahrlässig verursachte Schäden am Gerät.

Art. 3 (Durchführung des Auftrages)

Art. 1 (Oggetto)

L'incarico comprende la gestione del servizio sgombero della neve nell'periodo autunno 2024 – primavera 2027.

I costi stimati per l'appalto per il triennio (inverni 2024/2025, 2025/2026 e 2026/2027 ammontano complessivamente ad Euro **50.880,00 + IVA**).

L'importo di gara é fissato in Euro 32,00/ora. Detto importo si intende al netto dell'IVA.

I costi per la sicurezza riferiti all'incarico in oggetto ammontano ad euro 0,00.

Salvo diversa dichiarazione dell'offerente si suppone che l' 1% dell'importo a base di gara sono costi di sicurezza aziendali.

Art. 2 (mezzo di sgombero neve)

Il Comune di Predoi mette a disposizione il mezzo di sgombero neve (trattore con gli attrezzi aggiuntivi: spartineve fresa, spargighiaia, pala anteriore, scopa) e si accolla tutte le spese di manutenzione ed utilizzo dello stesso. L'incaricato risponde di tutti i danni cagionati al mezzo con dolo o con colpa.

Art. 3 (Espletamento dell'incarico)

Der Beauftragte führt den Auftrag selbständig und eigenverantwortlich aus.

L'incaricato espleta l'incarico in modo autonomo e rispondendone personalmente.

Der Auftragnehmer ist verpflichtet, immer eine reibungslose Abwicklung des Dienstes zu gewährleisten und hierfür stets eine angemessene Anzahl von entsprechend qualifizierten Arbeitskräften bereitzustellen. Der Auftragnehmer muss den Dienst, unabhängig von Urlaub, Krankheit, Unfällen oder anderen Umständen, welche die Arbeitskräfte betreffen, gewährleisten.

L'appaltatore ha l'obbligo di assicurare sempre un regolare funzionamento del servizio, tenendo costantemente adibito personale idoneo per numero e qualifica. L'appaltatore deve garantire l'effettuazione del servizio indipendentemente da ferie, malattia, infortuni o altro del personale dipendente.

Der Dienst ist mit Personal, welches vom Übernehmer gestellt, entlohnt und in jeder Hinsicht vorschriftsmäßig versichert ist, auszuführen; dasselbe muss alle Voraussetzungen für eine einwandfreie und geregelte Arbeitsleistung besitzen (Führerschein, usw.).

Il servizio deve essere eseguito da personale assicurato conformemente alla norma e retribuito dall'appaltatore; deve essere in condizione per svolgere un lavoro ineccepibile e regolare (essere in possesso della patente di guida, ecc.).

Der Auftragnehmer ist dafür verantwortlich, dass das beauftragte Personal über sämtliche Modalitäten und Bestimmungen gemäß der vorliegenden Ausschreibung, welche im Zusammenhang mit dem Dienst stehen, genauestens zu informieren. Diese Informationspflicht gilt auch bei eventuellen Änderungen während des Vertragszeitraums und bei Personalwechsel.

L'assuntore è responsabile che il proprio personale incaricato del servizio di trasporto rifiuti venga attentamente informato sulle varie modalità e disposizioni del concernente servizio in relazione al presente bando. Tale obbligo di informare vale anche durante eventuali cambiamenti nel periodo contrattuale o in caso di variazione del personale.

Bei Personalwechsel ist der Auftragnehmer dafür verantwortlich, dass der Dienst ohne Einschränkungen gemäß den vereinbarten Bestimmungen pünktlich und zuverlässig ausgeführt wird.

In caso di variazione del personale, l'assuntore è responsabile che il servizio venga comunque svolto in modo puntuale ed attendibile, senza restrizioni, a seconda delle disposizioni contrattuali.

Der Auftragnehmer verpflichtet sich, alle Vorschriften des nationalen Kollektivarbeitsvertrags für die Unternehmen der Branche mit allen ergänzenden Vereinbarungen sowie die Vorschriften gemäß Gesetzeserlass Nr. 81/2008 mit Änderungen und Ergänzungen einzuhalten.

L'Appaltatore si impegna ad osservare ed applicare integralmente tutte le norme del contratto collettivo nazionale di lavoro per le imprese del settore e degli accordi integrativi dello stesso nonché le disposizioni di cui al D.Lgs. nr. 81/2008 e s.m.i..

Art. 4 (Haftung)

Es wird darauf hingewiesen, dass die ausschließliche Verantwortung für die vollständige Bewertung der mit der Ausführung des Dienstes in Zusammenhang stehenden Risiken und der Festlegung der entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen, beim Auftragnehmer liegt.

Art. 4 (Responsabilità)

Si noti che la responsabilità esclusiva della valutazione completa dei rischi associati all'esecuzione del servizio e della definizione delle misure di sicurezza adeguate spetta all'appaltatore.

Der Auftragnehmer trägt allein jede strafrechtliche und zivilrechtliche Verantwortung, welche ihm aus der Ausübung der übernommenen Dienste und Tätigkeiten persönlich oder durch seine Bediensteten erwächst. Er haftet direkt für eventuelle Personen- und Sachschäden, sofern diese nicht durch Versicherungen gedeckt sind. Jedes Arbeits- und Vertragsverhältnis, welches der Auftragnehmer mit Dritten eingeht, stellt ausschließlich eine Verpflichtung der Firma dar, ohne dass sich daraus irgendwelche Rechtsansprüche oder Verpflichtungen für die Gemeinde Prettau ergeben.

Art. 5
(Koordinierung)

Die Koordinierung und Vertretung der Verwaltung obliegt dem hierzu bestellten Gemeindereferenten.

Art. 6
(Etwaige Probleme)

Etwaige Probleme bei der Ausführung des Auftrages und Schäden am Schneeräumfahrzeug sind unverzüglich dem beauftragten Gemeindereferenten zu melden.

Art. 7
(Bezahlung)

Die Bezahlung erfolgt aufgrund der vom Beauftragten gemeldeten Stundenanzahl, wobei die Bezahlung erst nach Kontrolle und Gegenzeichnung der Stundentabelle (eigenes Formular „Aufzeichnungen Schneeräumung“) durch den beauftragten Gemeindereferenten erfolgen kann. Die Überprüfung erfolgt innerhalb von 14 Tagen.

Ausgangspunkt für die Verrechnung der geleisteten Stunden ist der Gemeindebauhof (derzeit „Alte Feuerwehrrhalle“). Es wird darauf hingewiesen, dass das Fahrzeug mit einem GPS-Gerät ausgestattet ist und die Gemeinde das Recht hat, die gemeldeten Fahrten zu kontrollieren.

Die Vergütung errechnet sich aus dem angebotenen Einheitspreis multipliziert mit den ausgeführten Stunden laut eingereichten Angebot.

In diesem Einheitspreis sind sämtliche mit diesem Auftrag in Zusammenhang stehenden Kosten einzurechnen. Darüber hinausgehende Forderungen sind ausgeschlossen.

Art. 8
(Ersatzfahrzeug)

L'appaltatore è responsabile secondo il diritto civile e penale di tutte le operazioni rientranti nell'esercizio del servizio e delle attività assunte ed eseguite personalmente o tramite il personale di servizio. L'appaltatore è responsabile direttamente per eventuali danni a persone o beni materiali, se non coperti da una polizza d'assicurazione. Qualsiasi rapporto di lavoro o contrattuale che l'appaltatore contrae con terzi è un suo impegno esclusivo, senza alcun diritto o obbligo per il Comune di Predoi.

Art. 5
(Coordinamento)

Il coordinamento e la rappresentazione dell'Amministrazione sono attribuiti all'assessore designato.

Art. 6
(Eventuali problemi)

Eventuali problemi nell'espletamento dell'incarico e danni al mezzo di sgombero della neve vanno comunicati immediatamente all'assessore designato.

Art. 7
(pagamento)

Il pagamento è effettuato in base alle ore comunicate dall'incaricato, facendo presente, che il pagamento avrà luogo in ogni caso soltanto dopo il controllo effettuato da parte dell'assessore a ciò designato (apposito modulo „Registrazioni Sgombero Neve“). Il controllo viene effettuato entro 14 giorni.

Punto di partenza per il rendiconto delle ore di lavoro è il cantiere comunale (attualmente „Vecchia caserma dei vigili del fuoco“). Si segnala che il mezzo è dotato di un dispositivo GPS e che il Comune ha il diritto di controllare le corse comunicate.

Il compenso si calcola moltiplicando i prezzi unitari offerti per le ore eseguite secondo l'offerta presentata.

In questo prezzo unitario vanno inclusi tutti i costi correlati al presente incarico. Sono escluse ulteriori richieste.

Art. 8
(mezzo sostitutivo)

Ein Ersatzfahrzeug wird von der Gemeinde zur Verfügung gestellt.

Art. 9
(Entgelt)

Die Abrechnung erfolgt nach Stunden gemäß dem vom Bieter angebotenen Stundenpreis.

Der Auftragnehmer muss auf jeden Fall für die gesamte Laufzeit des Vertrags den vom Auftraggeber verlangten Dienstbedarf gewährleisten.

Es wird festgelegt, dass die Menge (Anzahl der Stunden) für die Gemeinde Prettau in keiner Weise bindend ist, da diese die Ausführung nur in Bezug auf ihren jeweiligen konkreten Bedarf beantragt.

Durch die Vorlegung des Angebots bestätigt der Auftragnehmer, dass er alle Umstände zur Kenntnis genommen hat, die den Verlauf des Dienstes beeinflussen können, und dass er sowohl einzeln als auch in ihrer Gesamtheit alle Auflagen und Pflichten bewertet hat, die sich auf die Wirtschaftlichkeit des Auftrags auswirken können, und dass er kein Recht auf andere Vergütungen als die Bezahlung des tatsächlich geleisteten Dienstes hat.

Der Auftragnehmer kann somit während der Ausführung des Dienstes nicht geltend machen, dass ihm bestimmte Elemente oder Bedingungen nicht bekannt waren bzw. nachträglich eingetreten sind, die er im Zuge der Angebotserstellung nicht bewertet oder berücksichtigt hatte.

Art. 10
(Pflichten des Auftragnehmers)

Der Fahrer muss - ohne Spesen für die Gemeinde Prettau – in die Benutzung des Räumgerätes (Traktor mit Zusatzgeräte gemäß Art. 2) nachweislich eingeschult werden (Einschulungszeit ca. 1 Tag). Die Gemeinde wird die Einschulung organisieren.

Der Bieter muss die Handynummer des Fahrers angeben, unter welcher dieser im Winter allzeit erreichbar ist, d.h. innerhalb von spätestens 10 Minuten zurückruft. Für jeden nicht erfolgten fristgerechten Rückruf ist als Pönale ein Betrag von 20,00 € an die Gemeinde zu entrichten. Sofern bei Schneefall während der Nacht nicht spätestens um 05:00 Uhr morgens mit der Schneeräumung begonnen wird, ist eine Pönale von 100,00 € an die Gemeinde zu entrichten. Diesbezüglich sind die Aufzeichnungen

Un mezzo sostitutivo verrà messo a disposizione da parte del comune.

Art. 9
(Compenso)

Il rendiconto avviene su base oraria in base al prezzo orario offerto dall'offerente.

L'Appaltatore dovrà, comunque, garantire per tutta la durata del contratto il servizio richiesto dal Committente.

Fermo restando che il quantitativo (quantità di ore) non costituisce in alcun modo vincolo per il Comune di Predoi, poiché quest'ultima richiede l'esecuzione solo in relazione alle esigenze specifiche.

L'Appaltatore, nel presentare l'offerta, riconosce di aver preso visione di tutte le circostanze che possono influire sull'andamento del servizio stesso e di aver sia singolarmente che nel loro complesso valutato tutti gli oneri e gli obblighi incidenti sull'economia del lavoro e di non aver diritto ad altro compenso salvo il pagamento del servizio effettivamente eseguito.

L'Appaltatore non potrà quindi eccepire, durante l'esecuzione del servizio, la mancata conoscenza di condizioni o la sopravvenienza di elementi non valutati e non considerati nella predisposizione dell'offerta.

Art. 10
(Obblighi dell'aggiudicatario)

Il conducente deve essere istruito in modo documentato sull'utilizzo del mezzo di sgombero (trattore con attrezzi aggiuntivi giusto art. 2) senza spese per il comune (la durata della formazione è di ca. 1 giornata). Il Comune provvederà ad organizzare l'istruzione.

L'offerente deve indicare un numero di cellulare del conducente al quale costui è sempre reperibile durante il periodo invernale, cioè richiama al massimo entro 10 minuti. Per ogni omessa richiamata entro il termine di cui sopra, deve essere pagato al Comune l'importo di 20,00 € a titolo di penale. Qualora in caso di neviccate notturne l'attività di sgombero viene iniziata solo dopo le ore 05:00 del mattino, al Comune deve essere pagata una penale di 100,00 €.

der Fahrzeugbewegungen durch das GPS-System maßgeblich.

Die beiden obgenannten Pönalen sind nicht fällig, sofern ein gerechter Grund für die Nichteinhaltung der obgenannten Vorschriften vorliegt.

Das beauftragte Unternehmen ist zeitnah für die Beseitigung etwaiger durch die Schneeräumung verursachter Schäden in Absprache mit der Gemeindeverwaltung verantwortlich, wobei als Bezahlung derselbe Stundensatz gilt.

A tal fine sono rilevanti le registrazioni dei movimenti del veicolo rilevati dal sistema GPS.

Le due penali sopra indicate non sono dovute, se sussiste una giusta causa per l'inosservanza delle prescrizioni sopra indicate.

L'impresa appaltatrice è responsabile della tempestiva rimozione di eventuali danni causati dallo sgombero della neve in accordo con l'amministrazione comunale, per cui si applica la stessa tariffa oraria come pagamento.

Art. 11
(Teilnahmekriterien)

Der Bieter muss über eine Mehrwertsteuerposition verfügen.

Der Fahrer muss im Besitz des Führerscheins Kategorie B oder höher sein.

Der Fahrer muss gemäß Staat-Regionen-Abkommen vom 22.02.2012 (a) bei 2-jähriger Erfahrung im Fahren von Traktoren einen Auffrischkurs von 4 Stunden absolviert haben oder (b) den Grundkurs für Traktoren mit Reifen von 8 Stunden absolviert haben.

Art. 12
(Fakturierung)

Die Rechnungen für die vom Sieger erbrachten Leistungen müssen über das „Sistema di interscambio (SDI)“ an die Gemeinde übermittelt werden. Rechnungen in Papierform oder als pdf-Datei darf die Gemeinde nicht akzeptieren.

Weitere Informationen über das SDI finden Sie unter <http://www.fatturapa.gov.it>.

Es müssen 2 Rechnungen pro Wintersaison gestellt werden:

- die erste Rechnung innerhalb 31. Dezember,
- die zweite Rechnung mit Winterende.

Art. 11
(Criteri per la partecipazione)

L'offerente deve avere una partita IVA.

Il conducente deve essere in possesso della patente di guida, categoria B o superiore.

Il conducente in base all'accordo della Conferenza Stato-Regioni del 22.02.2012 deve (a) in caso di esperienza biennale nella guida di trattori avere frequentato un corso di aggiornamento di 4 ore oppure (b) avere frequentato il corso di base di 8 ore per trattori a ruote.

Art. 12
(Fatturazione)

Le fatture per le prestazioni eseguite dal vincitore devono essere trasmesse al Comune tramite il „Sistema di interscambio (SDI)“. Il Comune non può accettare fatture in forma cartacea o in forma di file pdf. Ulteriori informazioni sullo SDI sono disponibili sul sito <http://www.fatturapa.gov.it>.

Ci devono essere emmesse 2 fatture per stagione invernale:

- la prima fattura entro il 31 dicembre,
- la seconda fattura alla fine dell'inverno.

Art. 13

Vertragsauflösung durch die Gemeinde

Bei Mängeln in der Ausführung des Schneeräumungsdienstes wird die Gemeinde dem Zuschlagsempfänger des Dienstes den Mangel schriftlich vorhalten.

Bei der dritten Vorhaltung kann die Gemeinde den Vertrag ohne Kosten für die Gemeinde auflösen und der Bieter wird von einer neuerlichen Ausschreibung ausgeschlossen.

Art. 14

Abtretung des Vertrages

Die Abtretung des Vertrages ist gemäß Artikel 119 des GVD Nr. 36/2023 in der geltenden Fassung untersagt. Gegenteilige Urkunden sind von Rechts wegen nichtig.

Art. 15

Einschlägige Rechtsbestimmungen

Für alles, was nicht eigens zur Regelung des Rechtsverhältnisses enthalten ist, gelten die einschlägigen gesetzlichen Bestimmungen, insbesondere jene für die Arbeitssicherheit des Staates und der Autonomen Provinz Bozen.

Weiters finden die allgemeinen gesetzlichen Bestimmungen über öffentliche Arbeiten und Dienstleistungen, jene des Zivilgesetzbuches, sowie jene der Gemeindeordnung Anwendung, sofern nicht mit dem obigen in Widerspruch.

Art. 16

(Kriterien für die Bewertung der Angebote)

Das wirtschaftlich günstigste Angebot wird auf der Grundlage folgender Bewertungskriterien ermittelt:

Qualität	70/100 Punkte
Preis	30/100 Punkte

Die Punktezahl für das Element „**Qualität**“ wird aufgrund der folgenden Bewertungselemente, wie folgt zuerkannt:

- A) Anzahl der Winter, in denen der Fahrer Erfahrung mit der Schneeräumung im öffentlichen Wege- oder Straßennetz (Länge min. 5 km) mit einem Räumfahrzeug gemacht hat: Maximal werden 14 Punkte vergeben. Für jeden Winter werden 2 Punkte vergeben.**

Art. 13

Risoluzione del contratto da parte del Comune

In caso di vizi nell'esecuzione del servizio di sgombero della neve il Comune contesterà il vizio all'aggiudicatario per iscritto

Alla terza contestazione il Comune può procedere alla risoluzione del contratto senza costi per il Comune e l'offerente verrà escluso dalla nuova gara.

Art. 14

Cessione del contratto

È vietata la cessione del contratto ai sensi dell'art. 119 del D.Lgs. n. 36/2023; ogni atto contrario è nullo

Art. 15

Specifiche disposizioni di legge

Per tutto quanto non espressamente contenuto per la regolamentazione del rapporto giuridico, valgono le specifiche disposizioni di legge, in particolare quelle per la sicurezza sul posto di lavoro dello Stato e della Provincia Autonoma di Bolzano.

Trovano inoltre applicazione le disposizioni di legge generali sui lavori ed i servizi pubblici, quelle del Codice Civile nonché quelle sull'Ordinamento dei Comuni in quanto non in contraddizione con quanto sopra.

Art. 16

(Criteri per la valutazione delle offerte)

L'offerta economicamente più vantaggiosa è determinata in base ai seguenti criteri di valutazione:

Qualità	70/100 punti
Prezzo	30/100 punti

Il punteggio dell'elemento "**qualità**" in base ai seguenti elementi di valutazione:

- A) Numero degli inverni in cui il conducente ha fatto esperienza con lo sgombero della neve nella rete stradale pubblica (lunghezza min. 5 km) con un automezzo da sgombero: al massimo sono assegnati 14 punti. Per ogni inverno vengono attribuiti 2 punti.**

Es kann somit maximal ein Erfahrungszeitraum von 7 Jahren angegeben werden; für jeden Winter werden zwei Punkte vergeben.

Es muss die Anlage B ausgefüllt werden.

B) Erfahrung des Fahrers im Fahren eines Traktors, Baumaschine oder LKW: Maximal werden 10 Punkte vergeben. Für jedes Jahr werden 2 Punkte vergeben.

Es kann somit maximal ein Erfahrungszeitraum von 5 Jahren angegeben werden; für jedes Jahr werden zwei Punkte vergeben.

Es muss die Anlage B ausgefüllt werden.

C) Kenntnis des örtlichen Wegenetzes in Prettau von Seiten des Fahrers: Maximal werden 10 Punkte vergeben.

Kenntnis des öffentlichen Wegenetzes: 10 Punkte

Keine Kenntnis des öffentlichen Wegenetzes: 0 Punkte

Es muss die Anlage B ausgefüllt werden.

D) Diplome des Fahrers betreffend die spezifische Ausbildung im Bereich Kraftfahrzeuge und weitere Ausbildungskurse des Fahrers, die für die ausgeübte Tätigkeit relevant sind. Maximal werden 30 Punkte vergeben.

Für jedes Diplom und jeden Ausbildungskurs werden 4 Punkte vergeben. Es muss die Anlage B ausgefüllt werden.

E) Führerscheinkategorie des Fahrers: Maximal werden 6 Punkte vergeben.

Für jede Kategorie über der Kategorie B werden jeweils 2 Punkte vergeben. Es muss die Anlage B ausgefüllt werden.

Si può inserire un massimo di 7 anni di esperienza; due punti vengono assegnati per ogni inverno.

Deve essere compilato l'allegato B.

B) Esperienza del conducente nella guida di un trattore, macchina operatrice o camion: al massimo sono assegnati 10 punti. Per ogni anno sono attribuiti 2 punti.

Si può inserire un massimo di 5 anni di esperienza; due punti vengono assegnati per ogni anno.

Deve essere compilato l'allegato B.

C) Conoscenza della rete stradale locale a Predoi da parte del conducente: al massimo sono assegnati 10 punti.

Conoscenza della rete stradale locale: 10 punti

Nessuna conoscenza della rete stradale locale: 0 punti

Deve essere compilato l'allegato B.

D) Diplomi del conducente sulla formazione specifica riguardante il settore degli autoveicoli e ulteriori corsi formative del conducente: al massimo sono assegnati 15 punti.

Per ogni diploma o corso formativo vengono assegnati 4 punti.

Deve essere compilato l'allegato B.

E) categoria della patente di guida del conducente: al massimo sono assegnati 6 punti.

2 punti vengono assegnati per ogni categoria superiore alla categoria B.

Deve essere compilato l'allegato B.

Es wird darauf hingewiesen, dass jede vorgeschlagene Lösung und Verbesserung als Antwort auf die Bewertungskriterien gänzlich zu

Si precisa che ogni soluzione e/o miglioria proposta in risposta ai criteri di valutazione sarà a

Lasten des Teilnehmers gehen und somit in der Vergütung enthalten sind.

Gemäß Art. 34 Abs. 3 LG Nr. 16/2015 ist die Ernennung der Bewertungskommission nicht obligatorisch, wenn die technische Bewertung ausschließlich aufgrund tabellarischer Kriterien erfolgt, denen keine ermessensabhängige Tätigkeit zugrunde liegt. In diesem Fall werden die Punkte vom EPV vergeben.

Die Vergabestelle macht gemäß Art. 34 Abs. 3 LG Nr. 16/2015 von der Möglichkeit Gebrauch, auf die Ernennung der Bewertungskommission zu verzichten.

Die Punkte für das technische Angebot werden vom EPV selbst vergeben.

Für die Zuweisung der qualitativen und quantitativen Punktezahl, die sich nicht auf den „Preis“ bezieht, wird folgende Formel angewandt:

$$PT_i = PTA_i + PTB_i + PTC_i + PTD_i + PTE_i + PTF_i$$

wobei

PT_i: technische Punktezahl des Teilnehmers i;
A,B,C, D, E: Bewertungskriterien

Für die Zuweisung der Punktezahl für das Element „Preis“ wird folgende Formel angewandt.
Umgekehrte Proportionalität

$$C_i = O_{min}/O_i$$

Punktezahl/punteggio:

$$PE_i = C_i * P_{max}$$

wobei

C_i= dem i-ten Teilnehmer zugewiesener Koeffizient

O_{min}= Betrag günstigstes Angebot

O_i= Betrag zu bewertendes Angebot

PE_i= Punktezahl wirtschaftliches Angebot

P_{max}=Höchstpunktezahl

Zur Ermittlung des wirtschaftlich günstigsten Angebots werden die Punkte des Kriteriums „technische Punktezahl“ (PT_i) und die Punkte des Kriteriums „Punktezahl wirtschaftliches Angebot“ (PE_i) zusammengezählt.

Falls die Angebote von zwei oder mehreren Teilnehmern dieselbe Gesamtpunktezahl aber unterschiedliche Punktezahlen für den Preis

totale carico del concorrente e dunque ricompreso nel corrispettivo.

Ai sensi dell'art. 34, comma 3 della L.P. 16/2015 la nomina di commissione di valutazione non è obbligatoria in caso di valutazione tecnica da effettuarsi sulla base di criteri esclusivamente tabellari, che non presuppongono alcun tipo di attività discrezionale. In tale ipotesi, l'assegnazione del punteggio sarà fatta dal RUP.

La stazione appaltante si avvale della facoltà di cui all'art 34, comma 3, della L.P. 16/2015 di non procedere a nomina di commissione di valutazione.

Il punteggio tecnico sarà assegnato dallo stesso RUP.

La formula utilizzata per l'attribuzione del punteggio qualitativo e quantitativo diverso dal "prezzo" è il seguente:

$$PT_i = PTA_i + PTB_i + PTC_i + PTD_i + PTE_i + PTF_i$$

dove:

PT_i: punteggio tecnico concorrente i;
A,B,C, D, E:: criteri di valutazione;

La formula utilizzata per l'attribuzione del punteggio per l'elemento "prezzo" è la seguente:
Proporzionalità inversa:

Dove:

C_i = coefficiente attribuito al concorrente i-esimo

O_{min}= importo offerta migliore

O_i= importo offerta in esame

PE_i= punteggio economico

P_{max}= punteggio massimo

L'individuazione dell'offerta economicamente più vantaggiosa verrà effettuata sommando il punteggio relativo al criterio "Punteggio Tecnico" (PT_i) ed il punteggio relativo al criterio "Punteggio Economico" (PE_i).

Nel caso in cui le offerte di due o più concorrenti ottengano lo stesso punteggio complessivo, ma punteggi differenti per il prezzo e per

und für sämtliche andere Bewertungselemente erhalten, wird jener Teilnehmer an die erste Stelle der Rangordnung gereiht, der die höchste Punktezahl für den Preis erhalten hat. Falls die Angebote von zwei oder mehreren Teilnehmern dieselbe Gesamtpunktezahl und dieselben Teilpunktezahlen für den Preis und für das technische Angebot erhalten, wird eine Auslosung in einer Sitzung mit Zeuge vorgenommen.

Die Vergabestelle behält sich gemäß GvD Nr. 36/2023 das Recht vor, den Zuschlag nicht zu erteilen.

tutti gli altri elementi di valutazione, sarà collocato primo in graduatoria il concorrente che ha ottenuto il miglior punteggio sul prezzo.

Nel caso in cui le offerte di due o più concorrenti ottengano lo stesso punteggio complessivo e gli stessi punteggi parziali per il prezzo e per l'offerta tecnica, si procederà mediante sorteggio in seduta con testimone..

La stazione appaltante si riserva il diritto di non procedere all'aggiudicazione ai sensi del d.lgs. 36/2023.